



**UNIVERSIDAD DE LAS REGIONES
AUTÓNOMAS DE LA COSTA CARIBE
NICARAGUENSE
URACCAN**

**LA MIGRACIÓN UN PROCESO ENFRENTADO POR LOS
POBLADORES DE SANTA MARTA A LA CIUDAD DE BILWI**

**Para optar al título de Licenciadas en Sociología con
Mención en Autonomía**

**AUTORAS: Bra. Ada Luz Frank Padilla
Bra. Cira Raquel García Padilla**

TUTORA: MSc. Ivania Simons Mejía

Puerto Cabezas –RAAN, Mayo del 2011

**UNIVERSIDAD DE LAS REGIONES
AUTÓNOMAS DE LA COSTA CARIBE
NICARAGUENSE
URACCAN**

**LA MIGRACIÓN UN PROCESO ENFRENTADO POR LOS
POBLADORES DE SANTA MARTA A LA CIUDAD DE BILWI**

**Para optar al título de Licenciadas en Sociología con
Mención en Autonomía**

AUTORAS: Bra. Ada Luz Frank Padilla
Bra. Cira Raquel García Padilla

TUTORA: MSc. Ivania Simons Mejía

Puerto Cabezas –RAAN, Mayo del 2011

A Dios:

Por darme salud, sabiduría y fortaleza para vencer los obstáculos y seguir con mis estudios, y así de esta manera llegar a la etapa culminante de mis estudios.

A mis seres queridos:

A mis padres por su apoyo incondicional y en especial a mi madre por estar siempre conmigo en los momentos difíciles de mi vida y hoy puedo decirle que retribuyo parte de lo que ha esperado de mi, gracias mama, a mi hijo por saber esperar en los momentos que no pude estar con él y demás familiares por apoyarme de una u otra manera.

Bra. Cira Raquel García Padilla

A Dios

Por darme salud, sabiduría y fortaleza para poder seguir y terminar mis estudios.

A mi familia:

Especialmente a mi esposo e hijos por su comprensión y apoyo en los momentos de ausencia y a mis padres por su apoyo incondicional durante mis estudios.

Bra. Ada Luz Frank Padilla

AGRADECIMIENTOS

A la Universidad de las regiones Autónomas de la Costa Caribe de Nicaragua (URACCAN), por brindarnos la oportunidad de graduarnos en esta Alma Mater.

A las personas que contribuyeron en brindarnos las informaciones para que este estudio se pudiera llevar a cabo.

A nuestros maestros por su enseñanza teórica y práctica en nuestra formación por estos años de guía intelectual, en especial a nuestra tutora Ivania Simmons por habernos guiado en la realización de esta investigación monográfica.

Bra. Cira Raquel García Padilla
Bra. Ada Luz Frank Padilla

INDICE

| Contenidos | Pág. |
|---|-------------|
| Dedicatoria | i |
| Agradecimiento | iii |
| Índice de contenido | iv |
| Resumen | v |
| | |
| I. INTRODUCCION | 1 |
| | |
| II. OBJETIVOS | 5 |
| • General | |
| • Específicos | |
| | |
| III. M ARCO TEORICO | 6 |
| • La familia | |
| • Causas y Consecuencias de las Migraciones | |
| • Limitación que afecta a una Comunidad | |
| • Condición Socioeconómica | |
| | |
| IV. METODOLOGIA | 18 |
| • Tipo de estudio | |
| • Universo | |
| • Muestra | |
| • Técnicas e instrumentos | |
| • Aspecto ético de la investigación | |
| | |
| V. RESULTADOS Y DISCUSION | 21 |
| | |
| VI. CONCLUSIONES | 45 |
| | |
| VII. RECOMENDACIONES | 46 |
| | |
| VIII. LISTA DE REFERENCIAS | 47 |
| | |
| IX. ANEXOS | 51 |

RESUMEN

Este estudio trata sobre los procesos de migración que viven los pobladores de Santa Marta hacia la ciudad de Bilwi. La finalidad con que se realizó el estudio es analizar las causas y consecuencias que ha generado el proceso de migración de los pobladores.

Metodológicamente es un estudio de tipo cualitativo descriptivo y de corte transversal, por corresponder a un tiempo determinado y a través de la investigación se quiere comprender e interpretar la realidad social del proceso de migración, las circunstancias que hicieron tomar la decisión de emigrar, así como las nuevas formas de vida enfrentadas en la ciudad.

Los hallazgos más relevantes identificados evidencian que:

- La mayoría de los emigrantes provienen de la zona rural-urbana debido a que no existen fuentes de empleo y las pocas tierras con las que cuenta la comunidad de Santa Marta no son aptas para el cultivo, lo poco que siembran es únicamente para auto consumo; además dentro de la comunidad no cuentan con servicios de educación completa como es el caso de la secundaria razón por la cual los jóvenes vienen a la ciudad de Bilwi a concluir su bachillerato.
- La población de Santa Marta reconoce que por encontrarse cerca de la ciudad están siempre motivados en venirse a la ciudad a buscar una vida donde le ofrezcan las oportunidades de resolver sus necesidades básicas, alcanzar una forma de vida moderna y estas en su mayoría lo han logrado dada las facilidades y accesibilidad en la vía las visitas lo hacen de manera constante.

- Las personas que han emigrado se han tenido que enfrentar a serias limitaciones y consecuencias muy dolorosas como es el caso de la desintegración de la familia, porque en muchas ocasiones el hogar quedan sin la presencia paterna, la comunidad queda despoblada y en su mayoría habitada solo por adultos.
- Los pobladores a pesar de enfrentar serias limitaciones en el proceso la familia emigrante no se sienten arrepentidos de la decisión que tomaron, es más se sienten bien por haber logrado el objetivo de sus traslados. Entre los logros más importantes es que sus hijos hayan podido estudiar y algunos hoy en día cuentan con un empleo estable.
- La mayor parte de las y los entrevistados/as admitieron que desde que se vinieron a la ciudad su vida ha cambiado para bien, en comparación de cuando vivían en su comunidad ya que tienen una profesión, trabajan y viven de ello y les están dando estudio a sus hijos e hijas.
- La mayoría de las mujeres que salen fuera de su comunidad dejan a los hijos/hijas más pequeños al cargo de su madre y padre, ellas se encargan de enviarles dinero para ayudarles económicamente y solucionar parte de los problemas que tienen.

Se puede decir que las personas que vinieron de Santa Marta han mejorado su calidad de vida, tanto en el ámbito económico, profesional ya que están mejor que antes y han logrado su meta por el cual dejaron su comunidad, aunque eso implicó hacer algunos sacrificios para lograr lo que buscaban.

I. INTRODUCCIÓN

El contexto histórico por el que han trascendido los procesos migratorios está vinculado a diversas épocas en los distintos países del mundo, este fenómeno migratorio se ha venido dando desde hace muchos años atrás y hoy día lo podemos ver con mayor frecuencia desde las comunidades más pequeñas hasta grandes ciudades.

El trabajo investigativo trata sobre el tema de migración desarrollado en la comunidad de Santa Marta. Se realizó considerando que es un proceso por el que han transcurrido muchos países del mundo por diferentes razones, en diferentes momentos y con diversas experiencias de vida enfrentado en el transcurso de la misma.

En la Región Autónoma de la costa Caribe nicaragüense, la migración ha sido un proceso dinámico vinculado a hechos históricos que han marcado un alto índice de procesos migratorios de zonas rurales hacia las zonas urbanas. Por esta razón, el tema seleccionado fue en la comunidad de Santa Marta, siendo esta una población indígena ubicada en el Llano Norte del municipio de Puerto Cabezas; constituida por 968 habitantes, 210 familias, con un total de 549 varones en general de todas las edades y 419 mujeres de todas las edades.

Es importante conocer que la migración constituye un fenómeno social en la que influyen múltiples factores, entre ellos, de tipo económico, social, político y cultural, es un fenómeno demográfico sumamente complejo que responde a causas diversas y muy difíciles de determinar, porque existen diferentes tipos de migraciones y motivos([#Tiposdemigraciones](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n.demograf%C3%ADa), Visitado por A. Frank 16/06/2010 Hora: 3:30 pm).

El comportamiento migratorio en Centroamérica se ha dado después de los conflictos armados de los años setenta y ochenta, que modificaron radicalmente los procesos migratorios de las poblaciones de Centroamérica. Al ser éstas forzadas a desplazarse a otros países de la región, comienza un proceso de reasentamiento de una parte de estas poblaciones y su integración en los países receptores tales como México y los Estados Unidos (<http://www.iom.int/jahia/Jahia/aboutmigration/developing-migration>-Visitado por A.Frank 13/07/2010 Hora: 9:00am).

Esa migración se da de dos maneras, la primera de carácter económico sobre la decisión de migrar de la población centroamericana que son cada vez mayores y el segundo efecto de las políticas y medidas de control adoptadas por los gobiernos de los dos principales países de tránsito y destino (<http://www.iom.int/jahia/Jahia/aboutmigration/developingmigrationpolicyfamily/lang/es>. Visitado por C.Garcia 24/08/2010 Hora:2:00pm).

Las migraciones se han incrementado en volumen y muy probablemente en términos de sus orígenes sociales y territoriales, ha desplegado nuevas modalidades en materia de su desplazamiento. Un factor fundamental para el cambio ha sido el efecto de las políticas y medidas de control adoptadas por los gobiernos de los países de tránsito y de destino, principalmente. Se puede afirmar que dichas políticas tienen como rasgo común el endurecimiento en el control y persecución de todos los actores involucrados en el tránsito de migrantes con pretensiones de llegar bajo formas no autorizadas a sus destinos (<http://www.iom.int/jahia/Jahia/aboutmigration/developing-migration>-Visitado por A. Frank 13/07/2010 Hora: 9:00am).

La migración no es un fenómeno extraño, son procesos naturales de cambios que van ocurriendo dentro de la

sociedad rural y urbana, es decir, los que están en el área rural buscan como llegar a la ciudad y los que están en la ciudad buscan como ir a otros países. Es por tanto un fenómeno que debe ser comprendido como un comportamiento que va generando cambios de vida en la población sea de una comunidad, o ciudad (<http://www.iom.int/jahia/Jahia/about-migration> Visitado por A. Frank 13/07/2010 Hora: 9:30am).

En la región de la Costa Caribe de Nicaragua la migración es un proceso dinámico y muy activo sobre todo de la zona rural a la urbana. Es debido a este proceso es que muchos de los pueblos indígenas han perdido integridad e identidad étnica, así como costumbres tradicionales porque al llegar a otro ambiente se adaptan a ello y dejan las prácticas tradicionales de vida. Es decir, afecta tanto a los que migran como a los que se quedan.

Por otra parte referimos a otra situación que está incidiendo a que se dé de manera masiva el proceso de migración y es la falta de implementación de políticas públicas dirigidas a las comunidades que promueva un desarrollo integral en la población rural.

Señala Petters (2003:141) que el proceso de migración de la población de Santa Marta hacia la ciudad de Bilwi, se ha dado de manera acentuada en los últimos 20 años. Tanto adultos, adultas como jóvenes niñas y niños, a pesar, de que esta comunidad está ubicada sobre la carretera que une el municipio de Bilwi y Waspam Río Coco, las y los pobladores siguen migrando hacia Bilwi. Esta situación migratoria es causada fundamentalmente por la búsqueda de:

- ❖ Otras alternativas de vida.
- ❖ Económica
- ❖ Educación
- ❖ Salud
- ❖ Vivienda etc.

Petters (2003:142) refleja que la población en estudio son habitantes provenientes del río Coco abajo y fue reasentada en la que hoy conocemos como la comunidad de Santa Marta, esto se dio debido a conflictos limítrofes de frontera entre Nicaragua y Honduras en el año 1960. La población que se ubico en Santa Marta son los pobladores que vivían en el lado que paso a ser de Honduras, comprendida desde (la comunidad de Kruta hasta Hiltara), fueron trasladada por decisión propia, apoyada por el gobierno de Nicaragua, facilitándoles los medios, pero también les dio la opción de quedarse si ellos querían pero serian ya en territorio de Honduras, en ese entonces las tierras de la comunidad era muy prospera y abundante.

Continúa diciendo Petters (2003:143) esas tierras de la comunidad de Santa Marta no son apropiadas para la agricultura. Otro aspecto importante a tomar en cuenta es que además tienen conflictos de límites inter-comunales con su comunidad vecina (Auhya Pihni). Además se valora que no existen fuentes de empleo para los y las comunitarios. En términos generales su única fuente de subsistencia es la venta de alimentos (pan, carne asada, pollo frito, refrescos, etc.) a personas que transitan sobre la carretera hacia el municipio de Waspam, Río Coco.

El movimiento migratorio se presenta principalmente en personas relativamente jóvenes, es decir entre las edades comprendidas entre 20 a 30 años y personas del sexo masculino que se trasladan a la ciudad de Bilwi en busca de trabajos temporales como el buceo y pesca con nasa.

El estudio de la migración es de suma importancia ya que permite asociar los cambios sociales que inciden de manera negativa en los y las pobladores que se desplazan a la ciudad como los procesos de aculturación y pérdida de valores tradicionales ancestrales.

II. OBJETIVOS

General

- Analizar las causas y consecuencias que ha generado el proceso de migración de los pobladores de la comunidad de Santa Marta al trasladarse a la ciudad de Bilwi.

Específicos

- Determinar las condiciones socioeconómicas de la comunidad de Santa Marta como un factor que incide en la migración de los y las pobladores a la ciudad de Bilwi.
- Describir las condiciones socioeconómicas en las que se encuentran las familias que han emigrado de Santa Marta a Bilwi.
- Resaltar algunas situaciones de relación social, económica y de educación que han enfrentado las personas emigrantes en la ciudad de Bilwi.
- Describir el rol que desempeña la mujer en el proceso de migración de las familias hacia la ciudad de Bilwi.

III. MARCO TEÓRICO

Para el abordaje del tema en estudio que es de orden social, se plantean conceptos claves que permiten su análisis y comprensión teniendo como sustento las teorías fundamentadas tales como: Migración, causas de la migración, limitaciones que afectan a una comunidad. Situación socioeconómica y la familia.

Migración

La migración desde el punto de vista social es natural, Andebeng Alingé (2004:47) explica que proceso migratorio implica dos conceptos: la emigración, que es la salida de personas de un país, lugar o región, para establecerse en otro país, lugar o región la cual generalmente implica una estimación negativa del nivel de vida de una persona, de su entorno familiar y una percepción de aumentar sus perspectivas económicas, sociales o de otro tipo o, por lo menos, de que sus esperanzas de una vida mejor se harán efectivas en el futuro.

La forma de migración más importante desde el siglo XIX hasta la época actual es la que se conoce como éxodo rural, que es el desplazamiento masivo de habitantes desde el medio rural al urbano tal es el caso de la investigación en estudio sabemos la dinámica de personas que se trasladan anualmente del campo a la ciudad en todos los países del mundo, en busca de mejores condiciones de vida y, sobre todo, de mayores oportunidades de empleo (<http://www.iom.int/jahia/Jahia/about-migration/developing-migration-> Visitado por A. Frank 13/07/2010 Hora: 9:30am).

Las migraciones se clasifican de acuerdo a los motivos e interés particular es importante considerar en este sentido a

cuál de los tipos de migraciones nos estamos refiriendo en la investigación.

Kiser, Clyde V (1967:78) refiere que se pueden considerar las migraciones temporales, que a veces son migraciones estacionales para trabajar en las cosechas, regresando después a sus lugares de origen; y las migraciones definitivas, cuando los emigrantes se establecen en el país o lugar de llegada por tiempo indefinido. De acuerdo con lo planteado ambos casos de migración posiblemente resalten en el estudio porque los motivos son comunes.

Causas y consecuencias de la Migración

Otras razones vinculados a las migraciones son las tierras no aptas para la agricultura, así como la falta de fuentes de trabajo y no contar con una política por parte del gobierno.

Las emigraciones, a la ciudad de Bilwi, reflejan motivos similares a la planteada solo agregaría otra de las razones como es el caso de fenómenos naturales principalmente la de huracanes.

Las migraciones producen cambios sociopolíticos y económicos, y el impacto se ve directamente en la comunidad, cuando los miembros de una comunidad se van su ausencia es notoria, cambia la dinámica social del cual se acostumbraba vivir([#Tipos de migraciones.](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n.demograf%C3%ADa) Visitado por A. Frank 16/06/2010 Hora: 3:00pm).

En este sentido podemos decir que una de las dimensiones importantes para analizar la sociedad, cultura o comunidad es su organización, entendida como un conjunto de elementos, compuesto principalmente por personas que interactúan por una estructura, pensada y diseñada, para que los recursos

humanos, financiero, físicos, de información y otros de forma coordinada, ordenada y regulada, por un conjunto de normas, logren determinados fines.

Según el I.D.H (2005:58) “el proceso o el primer efecto directo de una migración concierne al crecimiento o decrecimiento de una población y que el plano espacial indica que las migraciones afectan dos áreas territoriales la de origen y la de llegada”.

La migración, inicialmente están enmarcados en una perspectiva de logros, pero con riesgos, es por eso que se habla de consecuencias.

Se describen como consecuencias positivas:

- El alivio de algunos problemas de sobrepoblación.
- El logro de una mayor homogeneidad cultural o política (los más descontentos son los que primero emigran, quedando sólo los conformistas, los que suelen estar de acuerdo con su situación socioeconómica o política).
- La disminución de la presión demográfica sobre los recursos.
- La inversión de las remesas de dinero que envían los emigrantes.
- La disminución del desempleo.
- El aumento de la productividad al disminuir la población activa en el país de emigración.
- El aumento de la venta de productos en otros países, en especial, de los países receptores de los emigrantes ([#Tipos de migraciones.](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n.demograf%C3%ADa) Visitado por A. Frank 16/06/2010 Hora: 3:00pm).

Al respecto nosotras no consideramos que las consecuencias antes mencionada se aplique en la realidad del estudio por el contrario la única razón positiva es la satisfacción de lograr el acceso de estudio para sus hijos.

De forma negativa podemos hacer mención la afectación que tiene dentro del ámbito familiar, dentro de comunidad (consecuencias negativas), que van desde el envejecimiento de la población (por la salida de población joven en edad de tener hijos), un decaimiento del rendimiento escolar y de la escolaridad en general (por la disminución general de la matrícula), en el aspecto cultural y la búsqueda de sobrevivencia en el nuevo lugar en este caso sería en la ciudad.

Los inmigrantes son las personas que mayor frecuentan la discriminación sobre todo cuando proceden de una comunidad indígena por ejemplo en una escuela no es bien recibido por los compañeros de clases, en los lugares de trabajo son excluidos dentro de su sociedad y al estar inmerso en la sociedad. Ellos tienen que luchar por esa aceptación de los demás([#http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_demograf%C3%ADa](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_demograf%C3%ADa))#Tipos de migraciones. Visitado por A. Frank 16/06/2010 Hora: 3:00pm).

Lerussi (2007:21) Refleja en su estudio que en los procesos de migración se visibilizan nuevas modalidades de exclusión, y desigualdades en la vida de muchas mujeres pero también nuevas redes y modos solidarios que tal vez existían pero que ahora adquieren carácter transnacional tales como los múltiples intercambios de bienes ,servicios cuidados entre mujeres (sean madres ,abuelas, amigas hermanas , hijas , parientas, vecinas),las redes migratorias solo se muestran como estrategias para proporcionar un trabajo en el mercado internacional ,sino para garantizar el cuidado de quienes quedan en la comunidad de origen.

Factores que inciden en la Migración

Señala Petters (2003:140) “Las Actividades Económicas de esta comunidad no son suficientes por esta razón la población emigra de la comunidad hacia la ciudad de Bilwi en busca de empleo para completar su economía.”

Según Anderson (1993:224) “Una comunidad en la que hay poco o ningún desarrollo industrial ofrecerá pocas oportunidades de avance en lo profesional y social; de tal comunidad emigrara más gente de lo que inmigre, solo que el cambio social y económico tiene lugar con lentitud.”

Continúa diciendo DeComnitz (1975:46) “una buena parte de la población campesina emigra hacia otros lugares en busca de trabajo especialmente en ciertas épocas del año. Estos obedecen a algunas necesidades, otras veces la migración es definida ya que llegan a radicarse en busca de oportunidades de trabajo y mejorar su nivel de vida y la de su familia.”

Mujer y Migración

En esta investigación el núcleo principal en estudio es la familia, estamos refiriéndonos a migraciones de personas el cual está reconocido dentro de la sociedad como familia; por lo tanto es conveniente analizar su concepto y entender el comportamiento de la misma.

Según Petters (2003:117) en relación al movimiento poblacional que “se da entre los más jóvenes, los que tienen un nivel educativo tienen más oportunidades de obtener empleo”.

De igual manera DeComnitz (1975:33) señala que “está comprobado que el proceso Migratorio del campo a la Ciudad, si afecta a ambos campos, en la ciudad se da el desorden urbano, la ruptura de identidad étnicas, aumenta la

inseguridad. Y en el campo se da la desintegración familiar, debido a que como anteriormente explicaba que el hombre por lo general es el que emigra en busca de la oportunidad de trabajo, en algunos casos este no regresa con su familia, sino que encuentra otra pareja y se queda con su nueva familia en la Ciudad.”

Si bien se ha discutido bastante el fenómeno de la desintegración familiar como consecuencia de la migración, no se ha establecido con claridad que aquélla es consecuencia de la migración irregular, casi exclusivamente, más que de la regular, ya que esta última, en algunos casos, como ya vimos, establece el derecho a la reunificación familiar, como solución adecuada e inmediata del fenómeno.

El Estado debe realizar acciones inmediatas a favor de las comunidades de origen que son las directamente afectadas por la migración irregular. Estas medidas, sin embargo, serán paliativas mientras no se erradique la pobreza, la falta de trabajo y la inequidad social que obligan a los ciudadanos a emigrar hacia otros destinos. En ese sentido, el fomento de una economía productiva en las comunidades de origen alentará el retorno de los migrantes y el encuentro con sus familias.

El Estado y la comunidad en general, deberán promover la migración regular como la mejor vía para evitar la desintegración y el abandono familiar y para lograr mejores condiciones económicas. El papel de la educación a las comunidades es importante(http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aqj=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bdIVisitadoporC.Garcia21/09/2010 Hora: 1:30pm).

“Los vínculos familiares también resultan un factor importante en la decisión de emigrar, sobre todo, en los tiempos más recientes, en los que cualquier emigrante de algún país subdesarrollado, necesita de mucha ayuda para establecerse

en otro país de mayor desarrollo económico (http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n.demograf%C3%ADa#Tipos_de_migraciones. Visitado por A. Frank 16/06/2010 Hora: 3:00pm).

Palacio (2010: 34) “refleja que los hogares unipersonales son mayoritariamente femeninos es decir más mujeres que hombres viven solas. Esto puede estar relacionado con aquellos casos de mujeres que se trasladan bien sea del campo a la ciudad o de una ciudad del interior a la capital, para trabajar como empleada doméstica y alquila alguna habitación para residir mientras el resto de su familia queda en su lugar de procedencia.”

Lerussi (2007:39) “confirma que es evidente que la mujer ama de casa bien sea jefa o conyugue pero clasificada como población económicamente inactiva esta clasificación es una de las formas más comunes de visibilizar y desvalorizar el trabajo doméstico.”

Pues es bien sabido que las mujeres categorizadas de esta manera desarrollan en sus hogares largas jornadas de trabajo de cuidado de sus familias, lo que implica producir una serie de bienes y servicios que consumen diariamente y no se reflejan de ninguna manera en la economía nacional, aunque este trabajo “invisible” haya permitido a otras personas realizar un trabajo remunerado en el mercado.

Migración y Relación Socioeconómicas

Refleja Dubois (2003:25) “Las migraciones no ocurren sin más razón un simple acto de la naturaleza o de la casualidad, sino que son producidas y modeladas específicamente por las fuerzas económicas y se insertan en específicos procesos o marcos sociales y políticos.”

“Asimilación cultural es la manera como se señala al proceso de integración de un grupo etnos-cultural como los inmigrantes, grupos étnicos minoritarios y otros dentro de lo que se tiene establecido lo común a una comunidad mayor o dominante. En este proceso, el grupo es absorbido y pierde por lo general su originalidad de manera parcial o total, como su manera de hablar, su dialecto, modo de ser y otros elementos de su identidad cultural, cuando entra en contacto con la sociedad o cultura dominante”(http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bdl Visitado por A. FRANK 12/04/2011 Hora: 2:30).

“La asimilación puede ser voluntaria como en el caso de los inmigrantes o puede ser forzada como en el caso de etnias minorías dentro de un estado determinado en el proceso de colonización”(http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bdl Visitado por A. FRANK 12/04/2011 Hora: 2:30).

Agrega González (2008:34)“Existe una relación entre migración y la distancia recorrida, de manera que a mayor distancia, menor volumen de desplazamientos efectuados. Así, el mayor número de migraciones correspondían a desplazamientos cortos disminuyendo su volumen a medida que aumentaba la distancia recorrida. Por otro lado, aquellos emigrantes que recorren largas distancias lo hacen atraídos por grandes centros industriales y comerciales.”

Continua diciendo Anderson (1993:20) “La urbanización implica cambios básicos en el pensamiento y proceder de la gente, así como un cambio en los valores sociales, individual o de grupo de una especie de trabajo a otra, sino que implica cambios de la actitud hacia el trabajo y significa entrar con una división del trabajo nuevo y siempre cambiante. La urbanización puede

asumir la forma de “migración de ideas” desde los lugares más urbano a los menos urbano.”

Petters refleja que (2003:66) “El proceso migratorio de la comunidad es permanente debido a los problemas que enfrentan, por no tener apoyo en la agricultura por parte de las autoridades, ya que la población no cuenta con otras fuentes de empleo (trabajo), enfrentan diversas dificultades en la producción o siembra de granos y tubérculos como una fuente socio económica de subsistencia.”

Continua diciendo Petters (2003:18)” Por falta de condiciones económicas, no hay tierras aptas para la cría de ganado, siembra, otra de las razones por la que muchas gentes se regresa fue porque no están acostumbrados a las unidades habitacionales en las que los habían ubicado y ellos estaban acostumbrados a lugares amplios.”

Agrega Petters (2003: 141) “La Migración se debe sobre todo a motivos laborales. En este caso se suelen optar por dos posibles alternativas; o bien la gente se desplaza temporalmente (solos o acompañados por sus familias) o se asientan definitivamente en otras ciudades, como Puerto Cabezas, Bluefields, e incluso Managua donde pueden optar a mejores y más oportunidades laborales.”

De igual manera “las causas fundamentales en cualquier proceso migratorio. De hecho, existe una relación directa entre desarrollo socioeconómico e inmigración y, por ende, entre subdesarrollo y emigración. La mayor parte de los que emigran lo hacen por motivos económicos, buscando un mejor nivel de vida. La situación de hambre y miseria en muchos países subdesarrollados obliga a muchos emigrantes a arriesgar su vida (y hasta perderla en multitud de ocasiones), con tal de salir de su situación.”

Además “los efectos económicos son ambivalentes, pero con efectos positivos tanto para el país emisor como para el destino. En muchos países de destino, se construyen y mantienen industrias e infraestructuras que no podrían realizarse sin la colaboración de la mano de obra extranjera. En el sentido contrario, las remesas de los emigrantes, las transferencias de dinero a las familias que permanecen en las regiones de origen, son frecuentemente una estimable forma de equilibrar las balanzas de pagos en los países menos desarrollados”(<http://www.eumed.net/cursecon/2/migraciones.htm> Visitado por A.Frank03/08/2010 Hora: 4:00pm).

A largo plazo, “el objetivo instrumental es reducir el crecimiento de la población, reducir las desigualdades entre distintos países y dentro de un mismo país, estimular el crecimiento económico y la creación de empleos y promover el desarrollo sostenible.

Todas estas son medidas que mitigarán de forma sostenida las presiones a raíz de las cuales tantas personas acuden a las ciudades, o se desplazan dentro de sus países, o emigran a otros países. Las estrategias abarcan acciones para ampliar las oportunidades económicas, mantener y mejorar la producción agrícola y ofrecer atención de la salud y educación. Igualmente importantes son las estrategias para resolver conflictos políticos, poner fin a la conculcación de los derechos humanos y promover una gobernabilidad eficaz (<http://www.eumed.net/cursecon/2/migraciones.htm> Visitado por A.Frank03/08/2010 Hora: 4:00pm).

Según Lerussi (2007:38) “La estrategia económica se basa en una determinada combinación de trabajo asalariado de empleada doméstica de la emigrante joven que manda remesas, con el trabajo doméstico no asalariado de otras mujeres adultas y niñas en la comunidad de origen”.

Explica Espinoza (2006:18) “El trabajo de las mujeres no solo incluye el trabajo reproductivo, la responsabilidad de la crianza y la educación de los hijos, que garantiza el mantenimiento y la reproducción de la fuerza de trabajo .también incluye trabajo productivo, a menudo como proveedora secundaria de ingreso”.

Barahona (2009:8) afirma que “la división tradicional del trabajo, los hombres han asumido la responsabilidad principal del trabajo remunerado y las mujeres del trabajo no remunerado que se realiza en el hogar y la comunidad. Por otro lado y ligado al rol domestico asignado socialmente a las mujeres esta desvalorización del trabajo femenino tanto remunerado, como no remunerado.

En los procesos migratorios se tiene que enfrentar a muchas situaciones que tiene que ver con la identidad cultural, de discriminación entre otros en el que muchas veces se da el proceso de aculturación.

La identidad cultural es el conjunto de valores, orgullo, tradiciones, símbolos, creencias y modos de comportamiento que funcionan como elementos dentro de un grupo social y que actúan para que los individuos que lo forman puedan fundamentar su sentimiento de pertenencia. Que hacen parte a la diversidad al interior de las mismas en respuesta a los intereses, códigos, normas y rituales que comparten dichos grupos dentro de la cultura dominante (<http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad-cultural> Visitado por C.García 20/04/2011 Hora: 9:30 am).

Discriminación es el acto de separar o formar grupos de personas a partir de un criterio o criterios determinados. En su sentido más amplio, la discriminación es una manera de ordenar y clasificar. Puede referirse a cualquier ámbito, y puede utilizar cualquier criterio. Si hablamos de seres

humanos, por ejemplo, podemos discriminarlos entre otros criterios, por edad, color de piel, nivel de estudios, conocimientos, riqueza, color de ojos, etc. Pero también podemos discriminar fuentes de energía, obras de literatura, animales(<http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad-cultural>. Visitado por C. García25/04/2011 Hora: 10:30 am).

Aculturación se refiere al resultado de un proceso en el cual una persona o un grupo de ellas adquieren una nueva cultura (o aspectos de la misma), generalmente a expensas de la cultura propia y de forma involuntaria. Una de las causas externas tradicionales ha sido la colonización(<http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad-cultural> Visitado por C. García27/04/2011 Hora: 3:30 pm).

En la aculturación intervienen diferentes niveles de destrucción, supervivencia, dominación, resistencia, modificación y adaptación de las culturas nativas tras el contacto intercultural. En tiempos más recientes, el término también se ha aplicado a la adquisición de la cultura nativa por parte de los niños desde la infancia en la propia casa (http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad_cultural. Visitado por C. García27/04/2011 Hora: 3:30 pm).

IV. METODOLOGÍA

Tipo de estudio

Esta investigación es de tipo cualitativo descriptivo. La finalidad del estudio es comprender e interpretar la realidad social del proceso de migración las circunstancias que hicieron tomar la decisión de emigrar así como las nuevas formas de vida enfrentado en la ciudad. Nuestra intención es entender estos procesos como un hecho social.

Es de corte transversal, ya que corresponde a un periodo determinado que es el segundo semestre del 2010.

Sede de la Investigación

La sede de la investigación es la ciudad de Bilwi, en los barrios (Nueva Jerusalén, Spanish Town, San Judas, Caminante) donde hay familias migrantes de la comunidad de Santa Marta y los líderes de la comunidad de Santa Marta.

Universo y muestra

El universo lo constituyen ocho familias de las cuales se selecciono cuatro de ellas (una familia por barrio) donde convinieron todos los miembros que la integran: Madre, padre, hijos e hijas.

- Criterio de selección

Se consideró que sean familias originarias de la comunidad de Santa Marta.

- Criterio de inclusión

Que tengan tres a cinco años de haberse trasladado a la ciudad de Bilwi y que participen hombres mujeres hijos e hijas.

- Criterio de exclusión.

No se tomaron en cuenta otras familias que no tienen ningún vínculo con la comunidad.

Métodos, técnicas e Instrumentos

Inicialmente se programó un plan de visita en distintos barrios donde hay familias emigrantes de la comunidad de Santa Marta, se buscó estrategias de acercamiento para dialogar planteando el interés por el estudio así como lograr la contribución informaciones que de ellos se necesita.

Las técnicas que se utilizaron fueron la observación, entrevista en profundidad y diario de visita.

Las observaciones fueron realizadas a través de visitas en sus hogares esto con el fin de identificar las condiciones de vida, el comportamiento la adaptación y el proceso de aculturación.

La entrevista en profundidad se les hizo a los miembros de las familias seleccionadas para nuestro estudio, con el fin de conocer los motivos por la cual decidieron venir a la ciudad, porque dicho proceso los lleva a pasar por múltiples y penosas situaciones.

Variables e indicadores # 1

| VARIABLE | SUBVARIABLE | DEFINICIÓN | INDICADOR | TECNICAS | INSTRUMENTOS |
|--|---|---|---|---|---|
| 1.Familia | <ul style="list-style-type: none"> Desintegración, Familiar, sin presencia de la figura paterna. | -La familia se desintegra por que buscan nuevas formas de vida, fuentes de empleo y quedan sin la figura paterna. | -Papel de la mujer. -Miembros que constituye la familia | <ul style="list-style-type: none"> Revisión bibliográfica Entrevista Observación | <ul style="list-style-type: none"> Guía de entrevista Guía de observación |
| 2.Causas y consecuencias de la migración | Discriminación <ul style="list-style-type: none"> Aculturación Poca población en la comunidad Población, mayormente adulta en la comunidad | -No querer a una persona por su condición social, color de piel, preferencias políticas. | -Propia vivienda a -Tipo de empleo -Tipo de relación social | <ul style="list-style-type: none"> Revisión bibliográfica Entrevista Observación | <ul style="list-style-type: none"> Guía de entrevista Guía de observación Guía de entrevista |
| 3.Limitación que afecta a una comunidad | <ul style="list-style-type: none"> Tierras no aptas para la | -Adoptar nuevas culturas o formas de vida. | - Fuente de trabajo - Educa- | <ul style="list-style-type: none"> Revisión bibliográfica Entrevista Observación | <ul style="list-style-type: none"> Guía de observación |

| | | | | | |
|-----------------------------------|--|--|---|--|---|
| <p>4.Situación Socioeconómica</p> | <p>agricultura.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Faltas de fuentes de trabajo • Poco apoyo por parte del gobierno. • Atracción de nuevas formas de vida. • Mejor condición de Vida | <p>-Existe poca población dentro de la comunidad y esta es mayormente adulta.</p> <p>-Las tierras no son aptas para el cultivo. No hay fuentes de empleo, poco apoyo por parte del gobierno, siente atraído por lo moderno</p> | <p>ción</p> <p>-Salud</p> <p>-Tipo de trabajo.</p> <p>- Cuenta con servicios básicos</p> <p>- Vivienda propia</p> | <ul style="list-style-type: none"> • Entrevista • Revisión bibliográfica • Entrevista | <ul style="list-style-type: none"> • Guía de entrevistas |
|-----------------------------------|--|--|---|--|---|

Fuentes y formas de obtener información

- **Fuentes Primaria:** Las cuatro familias originarias de la comunidad de Santa Martha, se incluye madre, padre hijos e hijas.
- **Fuentes Secundarias:** Lideres de la comunidad de Santa Marta; así como informaciones bibliografías y citas escritos relacionados al tema en el Sitio Web.

Instrumentos

- Guías de entrevistas en profundidad individual
- Guía de observación
- Diarios de visitas

Aspecto ético de la investigación

El presente estudio realizado sobre la Migración (Rural-Urbana) de los pobladores de la comunidad de Santa Marta hacia la ciudad de Bilwi, deja precedente para investigaciones futuras; para los que quieran profundizar más sobre este tema. Cabe mencionar que el uso de dicha información no será con fines lucrativos y por ende se hace constar que se reservará el anonimato para todas aquellas personas que de una u otra manera brindaron información valiosa.

V. RESULTADOS Y DISCUSIONES

Datos obtenidos como resultados en las técnicas aplicadas manifiestan las siguientes informaciones:

5.1 Condiciones Socioeconómicas de la Comunidad de Santa Marta

Generalidades

Santa Marta es una comunidad indígena miskita, que ha dejado de ser aquella comunidad alegre llena de tantas gentes trabajadoras quienes esperaban con diversos tipos de alimentos a los viajeros de las rutas que viajan a Waspam. Muchas de esas personas abandonaron la comunidad y se vinieron a Bilwi ubicándose en los diferentes barrios entre ellos están (Nueva Jerusalén, Spanish Town, San Judas y Caminante). Los que fueron considerados para la realización del estudio. Los barrios antes mencionados en Bilwi son los más nuevos de la ciudad y están poblados de personas que en su mayoría proceden de las comunidades.

Se identificó a las personas que vinieron de Santa Marta a la ciudad y se trató de entablar una relación amigable las cuales fueron de mucho provecho; en las conversaciones lograron expresar las razones o factores por la cuales decidieron salir de su comunidad a Bilwi.

Búsqueda de mejores opciones de vida

Entre tantos argumentos presentados las principales y las más coincidente entre los participantes es la búsqueda de mejores opciones de vida. Esto tiene relación con lo que plantea Dubios (2003:25), “las migraciones no ocurren sin más razón un simple acto de la naturaleza o de la casualidad, sino que son producidas y modeladas específicamente por las fuerzas

económicas y se insertan en específicos a procesos o marcos sociales y políticos.

Siguieron presentando conflictos lo que fue la comunidad de Santa Marta ha quedado en la historia solo sirven de recuerdo así expresa:

En la comunidad después del traslado que se dio en el año 1960, la comunidad era muy prospera y abundante pero con el conflicto político que tuvo el gobierno, muchas gente por temor se fueron a la ciudad algunos al extranjero, desde el año 2000 la situación económica es muy crítica (Entrevista, 2011 anciano).

Hace algunos años la comunidad comenzó a enfrentar situaciones de conflictos territoriales con comunidades vecinas a raíz de esto el ambiente ha cambiado hay inseguridad enfrentamiento; además en la ciudad hay más oportunidad de superación, estando en la comunidad no hay oportunidad de superar ni en el estudio y atenciones médicas (Entrevista, 2011 profesora).

Está claro que las migraciones no ocurren por un simple hecho, si no que son situaciones que obligan a las personas movilizarse de su lugar de origen a otro en busca de estabilidad puede ser económica, política o simplemente sentirse bien en el lugar de llegada.

Por tanto la base cultural de una población determinada es un factor muy importante a la hora de decidir a qué país o lugar se

va a emigrar. La cultura (religión, idioma, tradiciones, costumbres, etc.) tiene mucho peso en esta toma de decisiones.

Mejores opciones de educativas

Las posibilidades educativas son muy importantes a la hora de decidir las migraciones de un lugar a otro, hasta el punto de que, en el éxodo rural, este factor es a menudo determinante, ya que los que emigran del medio rural al urbano suelen ser adultos jóvenes, que son los que tienen mayores probabilidades de tener hijospequeños([http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_\(demograf%C3%ADa\)#Tipos_de_migraciones](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_(demograf%C3%ADa)#Tipos_de_migraciones). Visitado por A.Frank10/08/2010).

Se han estado viviendo situaciones problemática en la comunidad como el caso del conflicto de límites territoriales, pleito entre los jóvenes (familia) y robo en los campo de siembra, la cosecha son mínima el camino de 5 horas no es accesible debido a esto los jóvenes están perdiendo la costumbre de trabajar la tierra, (siembra) la tierra que usan para la siembra, es el conflicto principal con la comunidad vecina (Entrevista, 2011 juez).

Esto se entiende claramente en la comunidad aunque queda tristemente desolada porque las gentes tienen sus razones.

La cita bibliográfica, hace referencia a los problemas por la cual los pobladores de una comunidad deciden migrar hacia la ciudad, poniendo como ejemplo, la falta de fuente de trabajo entre otros, de tal manera que pudimos constatar a través de las entrevista a los emigrantes que fueron seleccionados para

nuestra investigación, que uno de los problema principales es la falta de fuente de trabajo.

Petters (2003:66), refleja que “El proceso migratorio de lo rural-urbano es permanente debido a los problemas que enfrentan, por no tener apoyo en la agricultura por parte de las autoridades, ya que la población no cuenta con otras fuentes de empleo (trabajo), enfrentan diversas dificultades en la producción o siembra de granos y tubérculos como una fuente socio económica de subsistencia.

En la comunidad no hay fuente de trabajo por eso es necesario salir de la comunidad para superarnos y ayudar a la familia, tener oportunidad de trabajo, en la agricultura no hay buena cosecha, estamos limitados en el campo de siembra por problema de límites territoriales con la comunidad vecina (Entrevista, 2011 vice juez).

Porque la siembra y la venta no son suficientes, solo para autoconsumo debido a los problemas, como la falta de trabajos fijos muchos se han ido (Entrevista, 2011 profesora).

Las migraciones producen cambios sociopolíticos y económicos, y el impacto se ve directamente en la comunidad, cuando los miembros de una comunidad se van su ausencia es notoria, cambia la dinámica social del cual se acostumbraba vivir. Las entrevistas realizadas en nuestra investigación reflejan la veracidad de las citas referentes a la causa y la consecuencia que dan lugar al proceso de migración.

En este sentido podemos decir que una de las dimensiones importantes, para analizar sociedad, cultura o comunidad es su organización, entendida como un conjunto de elementos, compuesto principalmente por personas que interactúan por una estructura, pensada y diseñada, para que los recursos humanos, financiero, físicos, de información y otros de forma coordinada, ordenada y regulada, por un conjunto de normas, logren determinados fines.

Condiciones Económicas

Continua diciendo Petters (2003:18) “Por falta de condiciones económicas, no hay tierras aptas para la cría de ganado, siembra, otra de las razones por la que muchas gentes se regresa fue porque no están acostumbrados a las unidades habitacionales en las que los habían ubicado y ellos estaban acostumbrados a lugares amplios.”

Los efectos económicos son ambivalentes, pero con efectos positivos tanto para el país emisor como para el de destino. En muchos países de destino, se construyen y mantienen industrias e infraestructuras que no podrían realizarse sin la colaboración de la mano de obra extranjera. En el sentido contrario, las remesas de los emigrantes, las transferencias de dinero a las familias que permanecen en las regiones de origen, son frecuentemente una estimable forma de equilibrar las balanzas de pagos en los países menos desarrollados ([http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_\(demograf%C3%ADa\)#Tipos_de_migraciones](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_(demograf%C3%ADa)#Tipos_de_migraciones). Visitado por A.Frank10/08/2010). Al respecto Kiser, Clyde V (1967:78) refiere que se pueden considerar las migraciones temporales, que a veces son migraciones estacionales para trabajar en las cosechas, regresando después a sus lugares de origen; y las migraciones definitivas, cuando los emigrantes se establecen en el país o lugar de llegada por tiempo indefinido. De acuerdo con lo planteado ambos casos de migración se dieron en la migración de Santa Marta a Bilwi porque los motivos son comunes.

La mayoría recibimos remesas de familias que viven en el extranjero o de los que viven en Bilwi, que trabajan en el mar (buzo) por temporada, profesora, algunos sacan madera (Entrevista, 2011 anciano).

Los resultados de la investigación nos ha demostrado que los emigrantes en gran parte son los que de cierta manera contribuye al desarrollo de las grandes ciudades, porque son la mano de obra barata que es la más solicitada, así de igual manera ellos contribuyen en la sustentación de sus familias en sus lugares de origen.

Como bien podemos ver los hombres y mujeres de las comunidades son personas bien trabajadoras a quienes no se les reconoce un justo pago por su mano de obra; ellos son los que brindan aquellos servicios reconocidos como chambas en las casas particulares como es limpieza de solares, ayudantes de carpinteros, albañiles, celadores, mandaderos, descarga camiones etc. Porque son muy fuertes y ágil para el trabajo. Al igual que las mujeres son las mejores amas de casas, aseadas, de confianza etc.

Agrega González (2008:34) que existe una relación entre migración y la distancia recorrida, de manera que a mayor distancia, menor volumen de desplazamientos efectuados. Así, el mayor número de migraciones correspondían a desplazamientos cortos disminuyendo su volumen a medida que aumentaba la distancia recorrida. Por otro lado, aquellos emigrantes que recorren largas distancias lo hacen atraídos por grandes centros industriales y comerciales.

El Juez da explicación del porque se fueron de la comunidad varios habitantes es porque tienen familiares en la ciudad que han ofrecido sus casas a los jóvenes

para que se preparen otros se fueron a otra comunidad buscando mejores tierras para el cultivo (Entrevista, 2011 juez).

Según los/las entrevistados/entrevistadas y la información adquirida muchos se van de su comunidad porque tienen la necesidad de seguir con sus estudios ya que en la comunidad el colegio no brinda educación hasta quinto año y aunque lo brindara no es igual la educación recibida en una comunidad que en la ciudad.

Se puede considerar como motivos también las razones como el caso de fenómenos naturales principalmente la de huracanes.

Andebeng Alingé (2004: 47) explica que el proceso migratorio implica dos conceptos: la emigración, que es la salida de personas de un país, lugar o región, para establecerse en otro país, lugar o región la cual generalmente implica una estimación negativa del nivel de vida de una persona y de su entorno familiar y una percepción de que al establecerse en otra parte aumentarán sus perspectivas económicas, sociales o de otro tipo o, por lo menos, que sus esperanzas de una vida mejor se harán efectivas en el futuro.

A pesar de tener bien clara la intención o razones por salir de su comunidad muchas veces estos no logran satisfacer sus necesidades o demandas por el contrario se enfrentan a situaciones más críticas que las que tenían por consiguiente para tomar la decisión de migrar de su comunidad es estar claro que significa correr un riesgo en su vida y de la familia.

La desigualdad, la pobreza, la falta de oportunidades y la falta de políticas públicas por parte de nuestro gobierno hacia las comunidades indígenas son factores que ponen en riesgo la

población de nuestras comunidades, la cual hace que migren en busca de otras alternativas.

El gobierno tiene que ayudarnos para que trabajemos en la comunidad, pero no nos apoyan, no hay trabajo, solo lo cuando están en campaña (Martha2011).

Lo expresado por la señora Martha lo relacionamos con la información bajada de la Web que dice así, el Estado debe realizar acciones inmediatas a favor de las comunidades de origen que son las directamente afectadas por la migración irregular. Estas medidas, sin embargo, serán paliativas mientras no se erradique la pobreza, la falta de trabajo y la inequidad social que obligan a los ciudadanos a emigrar hacia otros destinos.

En ese sentido, el fomento de una economía productiva en las comunidades de origen alentará el retorno de los migrantes y el encuentro con sus familias (http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bd1 Visitado por C. García 21/09/2010).

5.2 Relación Socioeconómica de la población migrante de Santa Marta en su nuevo contexto (Bilwi)

En este estudio se trató de valorar desde el sentir de las personas si consideran haber logrado sus objetivos de tener un trabajo estable, de vivir en condiciones donde cuenten con los servicios básicos, y no sientan la carencias que tenían en la comunidad, para que sus hijos tengan en un futuro estudio superior y la familia cuente con un ingreso mensual que salgan adelante. En este sentir se procede a describir las condiciones de cambios y asimilación en el que se encuentran

los emigrantes de Santa Marta a la cual respondieron de la siguiente manera:

Fue muy buena decisión el venir a la ciudad porque aquí nacieron mis hijos los eduque diferente de lo que me educaron a mí, y aquí vivimos, que está bien porque era para superarme, estudiar y poder ayudar a mi familia económicamente (Mario, 2011).

Yo logré estudiar y también que mis hijos tuvieran una educación; superior diferente de la que hay en la comunidad (María, 2011).

Creemos que lograron salir de la comunidad para darles estudio a sus hijos/hijas por que no es igual estudiar en una comunidad que recibir educación en la ciudad también están mejor preparados para entrar a la universidad.

Esos cambios van surgiendo en el pensamiento de los pobladores migrantes es natural según el planteamiento de Anderson (1993:20) dice que: “La urbanización implica cambios básicos en el pensamiento y proceder de la gente, así como un cambio en los valores sociales, individual o de grupo de una especie de trabajo a otra, sino que implica cambios de la actitud hacia el trabajo y significa entrar con una división del trabajo nuevo y siempre cambiante. La urbanización puede asumir la forma de “migración de ideas” desde los lugares más urbano a los menos urbano.”

Gran parte de los que emigran lo hacen porque quieren cambiar sus condiciones de vida y tener mejores oportunidades de trabajo. Desde nuestro análisis creemos que estas

personas han logrado su meta por que alcanzaron en medio de las dificultades que tuvieron que enfrentar hoy en día tienen una profesión, trabajan y viven de su profesión, sus hijos están estudiando entonces esto quiere decir que su condición de vida o su status económico ha cambiado.

Desde luego ellos expresan que se sienten mejor que cuando estaban en la comunidad eso significa que el cambio para la mayoría fue para bien; de alguna u otra manera mejoró su nivel de vida y están estables hoy en día.

En la actualidad la economía a nivel mundial está en crisis y en nuestro país Nicaragua es muy palpable esta situación y mucho más sentido en las comunidades de nuestra región. Nuestra investigación ubica en primer orden el aspecto económico como el motivo de la búsqueda de nuevos horizontes, migrando a otros lugares que les permitan solventar las necesidades básicas en sus hogares.

Petters (2003:117), refiere que en relación “al movimiento poblacional que se da entre los más jóvenes, es por lo que al tener un nivel educativo cuentan con más oportunidades para obtener empleo”.

Se pudo notar que las familias que emigraron ya cuentan con algunos años de haberse trasladado y que supieron aprovechar su tiempo en estudios así como lograron muchos ubicarse en empleos de carácter estables en instituciones aunque no para desempeñarse profesionalmente.

Cuentan con sus propias viviendas, tienen servicios básicos y se podría decir que están en igual condiciones que los habitantes de Bilwi. Sin embargo no niegan haber pasado por momentos difíciles.

Entre algunas de las familias destacadas de la comunidad que migraron a Bilwi y lograron estudiar y superarse tenemos la

familia Campbell que estudio enfermería, normalistas docentes de primaria, de igual manera la familia Salgado son normalistas, también se dedican a la venta de madera.

Con la migración ocurren cambios en la comunidad al respecto se pudo conocer algunas valoraciones por los actuales habitantes de la comunidad de Santa Marta en calidad de líderes:

En la comunidad hay menos población, las familias se alejan, que dan poca personas en la comunidad, no viven unidos no se apoyan en caso de conflictos, la falta de trabajo hizo que los hombre salieron a buscar trabajo a otro lugar (Vice juez 2011).

Esta aseveración que realiza el vice juez se relaciona con lo que dice DeComnitz (1975:33) está comprobado que el proceso Migratorio del campo a la Ciudad, si afecta a ambos campos en la ciudad se da el desorden urbano, la ruptura de identidad étnicas, aumenta la inseguridad. Y en el campo se vuelve un vacío, las prácticas de la unión, la solidaridad, las formas tradicionales organizativas toman otras direcciones y muchas veces se desintegra la familia cuando uno emigra.

Lo que ocurre por lo general con el hombre que emigra en algunos casos este no regresa con su familia, sino que encuentra otra pareja y se queda con su nueva familia en la Ciudad.

Muchas veces la migración provoca cambios dentro de la comunidad de origen, las familias sufren (consecuencias negativas) como la separación y abandono de sus hijos, en la comunidad se ve el envejecimiento de la población (por la salida de población joven en edad de tener hijos), un

decaimiento del rendimiento escolar y de la escolaridad en general (por la disminución general de la matrícula), una disminución de los ingresos públicos (por la emigración de gente trabajadora).

Se pierden los valores tradicionales que se viven en una comunidad, son aspecto por las que sufren las familias cuyos miembros han migrado. DeComnitz expresa claramente al ir del campo a la ciudad se da una ruptura de identidades étnicas ya que los migrantes se acostumbran a hacer cosas y formas de vida que no son propiamente de ellos, si bien ellos mencionan que el idioma es básicamente uno de los cambios que tuvieron y se acostumbraron a otro muy diferente, que no estaban acostumbrados todo como un proceso de asimilación vivido en la ciudad.

5.3 Situaciones de relación social, económica y de educación que han enfrentado las personas emigrantes en la ciudad de Bilwi

5.3.1 Relación social

Las personas que emigran comienzan a vivir una nueva etapa en su vida se enfrentan a nuevas situaciones de relación en el ámbito social, adaptándose a otro ritmo de vida de las que ya estaban acostumbrados en sus actividades cotidiana, asimilando ciertas condiciones de estatus con relación a los demás que los rodean, de esta manera fueron adoptándose y asimilando su forma de ser y el idioma para poder integrarse y estar en el mismo nivel que los demás en la sociedad.

“La aculturación es un proceso que implica la recepción y asimilación de elementos culturales de un grupo humano por parte de otro de esta forma un pueblo adquiere una nueva cultura o cierto aspectos de la misma, usualmente en detrimento de la cultura propia y de forma involuntaria(<http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+c>

usadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bd Visitado por A. FRANK 12/04/2011 Hora: 2:30).

“Asimilación cultural es la manera como se señala al proceso de integración de un grupo etnos-cultural como los inmigrantes, grupos étnicos minoritarios y otros dentro de lo que se tiene establecido lo común a una comunidad mayor o dominante(http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aqi=&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bd) Visitado por A. FRANK 12/04/2011 Hora: 2:30).

En entrevista un señor emigrante expresa las primeras situaciones a la que tuvo que enfrentar:

Para ese tiempo no podía hablar castellano, el problema del idioma y adaptarme a la ciudad, al comienzo fue duro uno se tiene que acostumbrar a otras formas de vida, muchas personas no me conocían y me veían como un extraño con desconfianza (José, 2011).

5.3.2 Situación Económica

La razón de proceder de una comunidad crea una imagen de ser una persona inestable.

Una señora expresa que fue muy difícil iniciar su vida porque tuvo que alquilar casa el cual no fue fácil adquirirlo por la cantidad de hijos y la

*inseguridad de que permaneciera de forma estable
cumpliendo con los pagos de alquiler (Maria2011).*

Estar en la ciudad significó obligatoriamente buscar una fuente de ingreso, porque todo es dinero en la ciudad, adaptarse a un horario y plan de trabajo. El contar con un trabajo formal e informal ayuda a cumplir con ciertas responsabilidades.

Significó aprender a cuidar las cosas en el hogar, tener mayor cuidado por los peligros que hay en la ciudad y se enfrenta fuertemente la discriminación.

Económicamente se sufre porque hay que trabajar fuertemente y sin un justo pago por ejemplo los hombres trabajan de buzos, ayudante de albañiles, descarga camiones, limpieza de solares, celadores, ayudante de camiones, son trabajos pesados. En el caso de las mujeres sirven de empleada doméstica, niñeras, meseras, lavanderas o cocineras etc.

Al no contar siquiera con las chambas se dedican a hornear pan, queque, hacer lukluk y buscan como tener su dinero.

Discriminación es el acto de separar o formar grupos de personas a partir de un criterio o criterios determinados. En su sentido más amplio, la discriminación es una manera de ordenar y clasificar. Puede referirse a cualquier ámbito, y puede utilizar cualquier criterio. Si hablamos de seres humanos, por ejemplo, podemos discriminarlos entre otros criterios, por edad, color de piel, nivel de estudios, conocimientos, riqueza, color de ojos, etc. Pero también podemos discriminar fuentes de energía, obras de literatura, animales, etc. (http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad_cultural. Visitado por C. García25/04/2011 Hora: 10:30 am).

A algunos les ha tocado iniciar su vida hospedándose al lado de un familiar, para poder estudiar.

Estar arrimado a un familiar se sufre, porque tienes que esperar que todos hayan comido para recibir la porción, tienes que ser el último en acostarse y el primero en levantarte, no debes ver lo que otro hace o no hace tu obligación es cumplir. Es muy triste porque muchas veces no se soporta y tenemos que abandonar el estudio (Entrevista a estudiante).

5.3.3 Ámbito Educativo

En el ámbito educativo los emigrantes sufren fuerte discriminación, por tan solo el hecho de proceder de una comunidad te ven de menos, consideran que académicamente no sabes nada, por tus limitaciones económica no quieren tu amistad, buscan como crearte problema para que haya enfrentamiento y mucho más.

Con las metodologías de trabajo en equipo no quieren aceptarte en los grupos y todos esos son acciones que incomodan grandemente.

Muchos de los jóvenes hoy en día han asumido el reto de demostrar que somos capaces de desempeñarnos bien académicamente y que están equivocados de la percepción que se tienen del que es del campo.

Termine mis estudios con dificultades porque él no hablar el español me dificulto aprender y tuve algunos

problemas con mis compañeros, algunos no se acercaban por ser de la comunidad (María, 2011).

Como vemos, las personas de las comunidades son objetos de discriminación por el simple hecho de no hablar bien el español y estos(as) deben aprender otro idioma para poder desenvolverse.

Según el I.D.H (2005:58) el proceso o el primer efecto directo de una migración concierne al crecimiento o decrecimiento de una población y que el plano espacial indica que las migraciones afectan dos áreas territoriales: la de origen y la de llegada.

Se puede resumir que los emigrantes buscan lugares, primero que preste condición y que llene sus perspectivas según su estadía en ese lugar como su nuevo hogar así como lo plantea Petters (2003: 141) cuando dice que la migración se debe sobre todo a motivos laborales.

En este caso se suelen optar por dos posibles alternativas; o bien la gente se desplaza temporalmente (solos o acompañados por sus familias) o se asientan definitivamente en otras ciudades, como Bilwi, Bluefields e incluso Managua donde pueden optar a mejores y más oportunidades laborales.

Nos damos cuenta al realizar las entrevistas que al irse de la comunidad a la ciudad llenaron sus expectativas porque tienen un trabajo, cosa que antes no lo tenían y en ese aspecto su vida ha cambiado en comparación de cuando vivían en su comunidad porque han realizado trabajos temporales pero es también una entrada de dinero que tienen aunque no sea nada formal es también una manera de obtener dinero.

Ahora pues tengo un trabajo antes no tenía, actualmente trabajo de enfermera (Hija, 2011).

Realizo trabajos temporales como secretaria, de secretaria que es mi profesión (María, 2011).

La migración trae consigo conflictos sociales y para los países emisores implica frecuentemente la pérdida de mano de obra calificada; Pero el mayor costo los sufren los propios desplazados ya que supone habitualmente un desgarramiento familiar y cultural muy doloroso.

5.4 El rol de las mujeres de Santa Marta en el Proceso de Migración hacia Bilwi

Históricamente, las mujeres en los fenómenos migratorios han enfrentado distintos mecanismos de subordinación y marginación así lo demuestran resultados de estudios realizados en otros países. Las migrantes de un país a otro han sido víctimas de discriminación, de relaciones de explotación en los mercados de trabajo y subordinación de género en ámbitos familiares y sociales por su origen étnico, por su pertenencia de clase, y también por su condición de mujeres y de migrantes. No es tal caso al que se han enfrentado las mujeres emigrantes de Santa Marta, pero vale mucho hacer señalamiento de esto.

Generalmente en el proceso de Migración, los hombres no son los únicos que toman la decisión de migrar, las mujeres también lo hacen y pensando en mejorar las condiciones de vida de sus hijos/hijas, todo esto debido a la crisis económica que enfrenta el país.

Palacio (2010:34) refleja que los hogares unipersonales son mayoritariamente femeninos, es decir más mujeres que hombres viven solas. Esto puede estar relacionado con aquellos casos de mujeres que se trasladan bien sea del campo a la ciudad o de una ciudad del interior a la capital para trabajar como empleada doméstica y alquila alguna habitación para residir mientras el resto de su familia queda en su lugar de procedencia.

Mis padres estaban de acuerdo para que me trasladara a la ciudad a estudiar, pero ahora vivo en la ciudad, trabajo de enfermera, me case tengo mis hijos y todos están estudiando preparándose para tener una carrera (Hija, 2011).

Algunas de las familias observadas para nuestro trabajo de investigación estaban a cargo de una mujer, se presentaban como jefa de familia esto está relacionado con lo que afirma Palacio en la cita bibliográfica.

Lerussi (2007:39) confirma que es evidente que la mujer ama de casa bien sea jefa o conyugue pero clasificada como población económicamente inactiva, esta clasificación es una de las formas más comunes de visibilizar y desvalorizar el trabajo doméstico.

Pues es bien sabido que las mujeres categorizadas de esta manera desarrollan en sus hogares largas jornadas de trabajo de cuidado de sus familias, lo que implica producir una serie de bienes y servicios que consumen diaria mente y no se reflejan de ninguna manera en la economía nacional, aunque este trabajo “invisible” haya permitido a otras personas realizar un trabajo remunerado en el mercado.

Yo trabajo en la casa todo el día haciendo los quehaceres y después que mis hijos(as) regresan de la escuela yo los ayudo con sus tareas (Estela 2011).

Por lo general el hombre es el que migra en busca de trabajo. Esta ausencia del hombre en el hogar lleva a la mujer a buscar otras alternativas de trabajo en sus lugares donde ellas se quedan, para poder aliviar las necesidades básicas, mientras el marido manda sus remesas. Las que salen fuera de sus comunidades en busca de otras oportunidades de empleo les son violentados sus derechos como mujer, ya que llegan a sufrir situaciones como el pago por la remuneración de su trabajo es mínimo, acoso sexual, desvalorizan el trabajo, discriminan su etnia.

Lerussi (2007:21) refleja en su estudio que en los procesos de migración se visibilizan nuevas modalidades de exclusión, y desigualdades en la vida de muchas mujeres pero también nuevas redes y modos solidarios que tal vez existían pero que ahora adquieren carácter transnacional tales como los múltiples intercambios de bienes ,servicios cuidados entre mujeres (sean) madres ,abuelas, amigas hermanas , hijas , parientas, vecinas las redes migratorias solo se muestran como estrategias para proporcionar un trabajo en el mercado internacional ,sino para garantizar el cuidado de quienes quedan en la comunidad de origen.

Yo soy el hombre en la ausencia de mi esposo, y la madre para mis hijos en el hogar, ante los demás me presento como la responsable de mi familia (jefa de familia, Mariana 2011)

La exclusión en algunos trabajos para la mujer están normales que en algunas instituciones piden un perfil que algunas no podemos aspirar a un cargo con el tipo de perfil que piden debido a esa situación en algunas deciden buscar trabajo a otros lugares (migran) exponiéndose pero con la esperanza de lograr un futuro mejor para su familia.

Según Lerussi (2007:38) “La estrategia económica se basa en una determinada combinación de trabajo asalariado de empleada doméstica de la emigrante joven que manda remesas, con el trabajo doméstico no asalariado de otras mujeres adultas y niñas en la comunidad de origen.

Trabajo más que un hombre, por mis hijos pero mi pago no me rinde, siento que estoy siendo explotada en mi trabajo (Mariana: 2011).

Esta situación de violencia en los derechos de las mujeres con respecto a un trabajo digno para las mujeres es la que lleva a que migren a otras ciudades en busca de un trabajo con pago digno.

Confirma Espinoza (2006:18) que el trabajo de las mujeres no solo incluye el trabajo reproductivo, la responsabilidad de la crianza y la educación de los hijos, que garantiza el mantenimiento y la reproducción de la fuerza de trabajo. También incluye trabajo productivo, a menudo como proveedora secundaria de ingreso.

Si ha cambiado porque aquí vine a estudiar y logre una carrera, y porque al menos tengo lo básico que antes no tenía, tengo un ingreso económico, tengo

una profesión y trabajo de eso pues estamos(madre, Hijos ,hijas) mejor que antes (Marta, 2011)

Pudimos observar que en las familias migrantes en su mayoría se encuentran a cargo de una mujer como jefa de familia, pues en pocas ocasiones cuentan con el apoyo de un hombre y son ellas las encargadas de sacar adelante a su familia, no solo en el aspecto económico si no de manera general.

Barahona (2009:8) afirma que en la división tradicional del trabajo, los hombres han asumido la responsabilidad principal del trabajo remunerado y las mujeres del trabajo no remunerado que se realiza en el hogar y la comunidad. Por otro lado y ligado al rol domestico asignado socialmente a las mujeres esta desvalorización del trabajo femenino tanto remunerado, como no remunerado”.

Mi marido está en otro lugar trabajando para ayudarnos mandándonos dinero y yo aquí estoy cuidando la casa, a mis hijos que están estudiando porque están pequeños, y soy responsable de la casa porque él no está (Estela 2011)

Cuando hablamos de trabajo en especial del trabajo referente a la mujer no le damos importancia ya que es tradición que la mujer es la que queda en la casa al cuidado de los hijos entonces, desvalorizamos dichos trabajo son las que reciben el salario mínimo.

Según Lerussi (2007:38) la estrategia económica se basa en una determinada combinación de trabajo asalariado de empleada doméstica de la emigrante joven que manda

remesas, con el trabajo doméstico no asalariado de otras mujeres adultas y niñas en la comunidad de origen.

Mi hija se fue a buscar trabajo en la ciudad; ella no tiene marido y tiene que buscar cómo ayudar a sus hijos(as) a su familia es la única que nos ha apoyado (Doña Chepa 2011).

En nuestra observación realizada en la comunidad de Santa Marta a las familias pudimos darnos cuenta que las/los hijos/hijas que dejan algunas madres solteras que optan por la migración, quedan al cargo de las abuelas ya que las madres se encargan de trabajar en la Ciudad y enviar el sustento diario.

VI. CONCLUSIONES

1. La migración Rural-Urbana se debe principalmente a que no hay fuentes de empleo. Al igual que por las pocas tierra con la que cuenta y que ya no son aptas para el cultivo, las cosechas que se obtiene es únicamente para auto consumo.
2. La población migrante, establecida en la ciudad de Bilwi cuentan con trabajo estable, con ingreso económico mensual que sustenta a la familia, profesionalmente están preparados con estudios superiores que en la comunidad no hubiese logrado tener, la cual sus hijos se han beneficiado.
3. Al venir a Bilwi han pasado por un proceso de asimilación y aculturación cultural, discriminación, exclusión por no hablar el idioma o no saber hablarlo bien, por el hecho de ser de una comunidad, La comunidad de Santa Marta no cuenta con servicio educativo completo de nivel de secundaria (Quinto año) razón por la cual la población joven migra a Bilwi a concluir su bachillerato.
4. Al ser las madres las jefas de familia, se ven obligadas a buscar otras fuentes de ingreso económicos o ingeniárselas desde su hogar con ventas de diferentes productos, en cambio las que optan a migrar con el objetivo de mejorar la situación económica de su familia son las que se exponen situaciones como desvalorización de su trabajo, remuneración desigual, discriminación por el simple hecho de ser mujer y misquita.

VII. RECOMENDACIONES

A las autoridades Gubernamentales:

1. A las autoridades gubernamentales, que deben de crear políticas públicas, según las necesidades y costumbre de las comunidades de nuestra región, o que beneficie de una manera equitativa a los(as) pobladores de la comunidad.

A las autoridades Comunales:

1. A las autoridades de la comunidad que todo apoyo que se les brinde a la comunidad de parte del gobierno o de algún ONG sean distribuido equitativamente entre los (las) pobladores, para que de esta manera se conviva en armonía y se logre el principio del desarrollo en una comunidad sin distinción de credo político o religión.

A los Organismos No Gubernamentales (ONGs): y a las Instituciones que velan por los Derechos Humanos:

1. Crear conciencia o hacerles ver a los(as) pobladores de la comunidad de Santa Marta que el proceso de migración Rural-Urbana implica muchos cambios dentro de la comunidad.
2. La población que migra, son discriminados por el hecho de no hablar el mismo idioma, pasan por el proceso de asimilación cultural perdiendo algunos su identidad étnica y adoptando otras formas de vida que no son propias de ellos(as).

VIII. REFERENCIA BIBLIOGRAFICA

Anderson, Nels, Cuarta Reimpresión, (1993) Sociología de la Comunidad Urbana. Una Perspectiva Mundial.

Andebeng, M Alingé. (2004) (Compiladora): Migraciones Internacionales: un mundo en movimiento - Bondades y retos de las migraciones. Universidad Externado de Colombia.

DeComnitz, Larissa, Primera Edición, (1975).Decima Segunda Edición "Como Sobreviven los Marginados."

Dubois, Alfonso, (2003).Migraciones y Cambio Demográfico: La invisibilidad de los enfoques parciales de las políticas migratorias.

González, Kevin, (2008).Identidades Económicas en el municipio de Somotillo (Estudio Comparativo de tres Comunidades: Rodeo Grande, El Ojoche y Jiñocuajo).

Lerussi, Romina, (2007). Trabajadoras Domesticas nicaragüense en Costa Rica.

Palacios, Martha, (2010). La institucionalización sociocultural y jurídica de la desigualdad: el trabajo domestico remunerado en Nicaragua.

Petters, Melesio, (2003). Grupos Domésticos y Matrilinaje limitada localizada en la Mosquitia de Nicaragua. "Los Casos de Auhyá Pihni y Santa Marta."

Somarriba, Mirna, (2009). La agenda económica de las mujeres.

Informe de Desarrollo Humano (2005) Las Regiones Autónomas de la costa Caribe. ¿Nicaragua asume su diversidad? (PNUD)

([#Tipos de migraciones.](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_demograf%C3%ADa) Visitado por A. Frank 16/06/2010)

(<http://www.iom.int/jahia/Jahia/about-migration/developing-migration-> Visitado por A. Frank 13/07/2010)

(<http://www.cidh.org/countryrep/ColombiaMujeres06sp/IV.htm> Visitado por A. Frank 22/07/2010)

(<http://www.eumed.net/cursecon/2/migraciones.htm> Visitado por A. Frank 03/08/2010)

([#Tipos de migraciones.](http://es.wikipedia.org/wiki/Migraci%C3%B3n_(demograf%C3%ADa) Visitado por A. Frank 10/08/2010)

(<http://www.iom.int/jahia/Jahia/about-migration/developing-migration-policy/migration-family/lang/es>. Visitado por C.Garcia24/08/2010)

(<http://elcomercio.pe/impres/ notas/migracionesseguridad/20090929/348406> Visitado por C.Garcia03/09/2010)

(http://www.google.com.ni/#hl=es&q=limitaciones+causadas+por+migraciones&aq=f&aql=&oq=&gs_rfai=&fd946e79b6816bd1 Visitado por C.Garcia21/09/2010)

(http://es.wikipedia.org/wiki/Identidad_cultural. Visitado por C. García20/04/2011)

ANEXOS

X. ANEXOS

Guía para Entrevista dirigido a líderes de la comunidad

Entrevista a: _____

Sexo: _____

Edad: _____

Comunidad de procedencia:

Somos egresadas de la carrera de Sociología con Mención en Autonomía de la universidad URACCAN y estamos realizando un trabajo monográfico la cual trata sobre las migraciones de los pobladores de la comunidad de Santa Marta hacia la ciudad de Bilwi, solicitamos su colaboración ya que la información nos será muy valiosa y será usado de manera confidencial, sin fines de lucro y con el único propósito de estudio.

1. ¿Qué explicación puedes dar sobre las personas que se van de la comunidad?
2. ¿Por qué crees que buscan como abandonar la comunidad?
3. ¿Cuál ha sido la fuente de ingreso de las que viven en la comunidad?
4. ¿Cómo afecta a la comunidad las salidas de las personas?
5. ¿Existe una coordinación de relaciones con las autoridades del gobierno?
6. ¿Cuáles son los problemas más frecuentes que pasan aquí en la comunidad?
7. ¿Cree usted que es necesario salir de las comunidades en busca de trabajo y educación para la familia?

Guía para Entrevista dirigido a pobladores de Santa Marta que viven en Bilwi.

Entrevista a: _____

Sexo: _____

Edad: _____

Comunidad de procedencia:

Somos egresadas de la carrera de Sociología con Mención en Autonomía de la universidad URACCAN y estamos realizando un trabajo monográfico la cual trata sobre las migraciones de los pobladores de la comunidad de Santa Marta hacia la ciudad de Bilwi, solicitamos su colaboración ya que la información nos será muy valiosa y será usado de manera confidencial y sin fines de lucro y con el único propósito de estudio.

1. ¿Hace cuánto tiempo se vino a vivir a la ciudad de Bilwi?
¿Por qué decidieron salir a la ciudad?
2. ¿Cómo se sintió al venir a la ciudad?
3. ¿Qué ventaja le ha sacado de haber venido?
4. ¿Cuántos miembros que constituyen la familia?
5. ¿Con que tipo de empleo cuentan?
6. ¿Quién es el que está a cargo de la familia?
7. ¿Cuentan con su propia vivienda?
8. ¿Mantienen buenas relaciones familiares?
9. ¿Manifiestan los hijos conformidad de estar en la ciudad?
10. ¿Tienen a los hijos estudiando?

11. ¿Han abandonado completamente la comunidad o es temporalmente?
12. ¿Qué limitaciones ha enfrentado en la ciudad?
13. ¿Qué tipo de trabajos realizan aquí en la ciudad?
14. Nos puede contar, si su condición de vida ha cambiado en comparación como era, cuando vivía en su comunidad.
15. ¿Qué dice tu familia (Papá, Mamá, Hijos(as) cuando decidiste venir a Bilwi?
16. ¿Bajo qué condiciones se reparten las tareas?
17. ¿Quién tomo la decisión?
18. ¿Cómo te presentas ante los demás?
19. ¿Crees que el ingreso económico es suficiente?
20. ¿Cómo son tratados en la escuela por sus maestros y compañeros de clase?

GUIA DE OBSERVACION

Nombre del barrio: _____

Tiempo de observación: _____

Aspectos a observar situación económica y social en el que viven las familias emigrantes de la comunidad de Santa Marta.

| Categorías | Descripción |
|---|-------------|
| Condición estructural de la vivienda | |
| Cuentan con los servicios básicos en su casa. | |
| Tiene Habitaciones la casa | |
| Cuántas habitaciones tiene | |
| Cuentan con la presencia de una figura materna. | |
| Cuentan con la presencia de una figura materna | |
| Miembros de familias con empleo | |
| Miembros de familias estudiando secundaria. | |
| Miembros de familias en educación superior. | |
| Otros logros alcanzados. | |